

Notă: Aprobat prin Hot. Guv. nr.821 din 14.08.2000

**Acord între Ministerul Finanțelor al Republicii Moldova
și Ministerul Finanțelor al Republicii Belarus de
colaborare în domeniul financiar-bugetar
și politică fiscală**

din 29.06.2000

* * *

Ministerul Finanțelor al Republicii Moldova și Ministerul Finanțelor al Republicii Belarus, numite în continuare Părți ale Acordului,

confirmând importanța domeniului dat precum și interesate în dezvoltarea relațiilor de colaborare au convenit următoarele:

Articolul I

Cu regularitate să realizeze schimbul de informații în problemele ce țin de competența Părților:

legislația națională ce reglementează politica financiar-bugetară și cea fiscală;

regimurile fiscale în vigoare valabile pentru țările terțe;

crearea și asigurarea funcționării piețelor primare și secundare a hîrtilor de valoare/valorilor mobiliare, inclusiv a accesului pe piețele internaționale de capital;

cooperarea cu organizațiile internaționale (GATT-OMC, structurile ONU și altele) și cu structurile financiare internaționale (FMI, BIRD, BERD și altele);

precum și alte probleme cu domeniu de interes comun pentru Părți.

Prezentarea informațiilor vizînd aspectele sus-menționate cele de o importanță majoră pentru guvernele Părților, este la latitudinea Părților, care stipulează condițiile pentru fiecare caz în parte.

Orice informație, recepționată de una din Părțile implicate poartă caracter confidențial și poate fi dezvăluită numai cu acordul Părții ce a remis informația respectivă.

Articolul 2

Cu regularitate de a realiza consultații în problemele de interes comun și care ar contribui la colaborarea bilaterală a guvernelor Părților implicate.

Articolul 3

Efectuarea schimbului de experiență în domeniile de activitate ale Părților și în acest sens realizarea în baza înțelegerilor mutuale a seminariilor și conferințelor precum și implicarea în caz de necesitate a țărilor terțe.

Articolul 4

În baza înțelegerilor prealabile de a realiza cu regularitate întâlniri ale conducătorilor Părților pentru a examina mersul executării acestui Acord precum și pentru a pune în discuție alte probleme de interes comun. Astfel de întruniri se vor desfășura alternativ pe teritoriul fiecărei Părți implicate.

Articolul 5

Prezentul Acord intră în vigoare la data ultimei înștiințări a Părților, care prezintă confirmarea tuturor procedurilor naționale de rigoare necesare pentru intrarea în vigoare.

Acordul dat se încheie pe un termen de cinci ani. La expirarea

termenului dat, acțiunea Acordului respectiv se prelungește în mod automat cu termenul inițial. Acordul își încetează acțiunea la expirarea a 6 luni din data primirii uneia dintre Părți a înștiințării celeilalte Părți despre intenția de a denunța acțiunea acestui Acord.

Încheiat la Minsk la 29 iunie 2000 în două exemplare originale, fiecare în limbile moldovenească și rusă, ambele texte fiind egal autentice.

Pentru ministrul finanțelor
al Republicii Moldova

Pentru ministrul finanțelor
al Republicii Belarus